



© Ville de Renens, G. Gandillon

Vous avez encore jusqu'au 5 mai pour vous rendre à la Fête de la Tulipe de Morges. La Ville de Renens étant invitée d'honneur, 6000 bulbes de tulipes de différentes couleurs ont été plantés par les collaborateurs des Espaces verts. Au centre, une girouette pointant métaphoriquement vers les quatre coins du monde, d'où sont originaires nos habitants.

4 mai Ouverture de la saison des animations du marché



Page 3

Expo sur les 17 objectifs du développement durable



Page 7

Des nichoirs pour les martinets de la rue de Crissier



Page 11



Et aussi...

Edito, En Bref, Concours	p.2
Conseil Communal, La Municipalité informe	p.3
Coup de chapeau	p.4
Associations, District	p.5-6
Développement durable	p.7
Bibliothèques-Ludothèque	p.8
Ferme des Tilleuls, Agenda	p.9
A votre service	p.10
Renens en mouvement	p.11
Ecole, Jeunesse	p.12
Aînés	p.13
Agenda	p.14-15
Infos pratiques, Astuces	p.16



Proverbes du monde

Quien fue a Sevilla pierdió su silla.

Traduction littérale de l'espagnol:

qui est parti à Séville a perdu sa chaise.

Ou en français:

qui va à la chasse perd sa place!

► Connaissez-vous des proverbes des 4 coins du monde?

Envoyez-les nous dans leur langue originale et traduits en français. Ils seront peut-être publiés dans une prochaine édition.
carrefour@renens.ch

Vous avez dit REGIO?

C'est le 28 mars 2019 sous un soleil radieux qu'a eu lieu à Renens sur l'esplanade de la Salle de spectacles l'assermentation de huit agents ayant terminé leur formation, d'une inspectrice de la police du commerce et de trois assistants de sécurité publique. Une délégation de la gendarmerie vaudoise était présente, emmenée par le commandant de la Police cantonale Jacques Antenen. Outre la promesse prononcée par les nouveaux assermentés, il a, lors des diverses allocutions, beaucoup été question de REGIO.



stages ou d'accès partagé aux applications informatiques.

Les chiffres de la criminalité, c'est un fait, sont en retrait, mais nous ne pouvons baisser la garde, car malgré tous les efforts de nos policiers, quelques nuages planent encore sur nos têtes, comme les délits suivants qui sont en recrudescence: les nuisances sonores, les violences conjugales ou encore la cybercriminalité.

Pour ces raisons le comité directeur de la POL est convaincu à 100% du bien-fondé et de la pertinence de REGIO, puisqu'il répond aux attentes et enjeux pour lesquels il a été initié. Il a pour but de maintenir une police forte et performante pour assurer à nos concitoyens l'ordre, la sécurité et la tranquillité. •

Olivier Golaz,
Municipal Informatique -
Population - Sécurité publique

Mais au fait... savez-vous ce qu'est REGIO?

C'est un projet pilote visant à conclure entre la Police de l'Ouest (POL) et la Police cantonale vaudoise un rapprochement opérationnel par la mutualisation des ressources et des prestations dans l'Ouest lausannois. Ceci dans la perspective de faire évoluer l'organisation policière vers une Police intégrée décentralisée et mettant en pratique une approche globale des besoins sécuritaires de la population.

Ainsi, dès le 1^{er} mars, deux patrouilles de la POL et de la gendarmerie sont réunies sur le terrain afin d'assurer la prise en charge des missions de police secours. Une meilleure collaboration est également prévue au travers de



En bref

- La Ville a publié une nouvelle brochure intitulée «Le bon filon». Celle-ci liste toutes les adresses d'associations et de services gratuits ou à petits prix aidant à se loger, se meubler, s'intégrer ou, encore mieux, connaître ses droits. Elle est disponible en ligne sur www.renens.ch.
- Les inscriptions à la **1020Run** sont ouvertes! Courez lors du rendez-vous sportif de l'année, qui se tiendra le **21 septembre prochain**. Et commencez déjà les entraînements pour l'une des catégories, tous âges dès 4 ans, seul-e ou en équipe! www.renens.ch/1020run •



Jeu concours

Le bâtiment Maurabia, sur le site scolaire du Léman, est en cours de rénovation. Qu'est-ce que la maurabia?



- A) le nom latin du trèfle
- B) un insecte indigène qu'on trouvait à cet endroit marécageux
- C) un vent qui souffle sur le Léman

A gagner:

**1 x 12 entrées adulte et
1 x 12 entrées enfant pour la piscine Aquasplash**

Réponse du concours 169: la photo représentait la façade du Silo bleu, nouvellement construit.

Les gagnantes, Corinne Brühlmann et Madeleine Lederrey, reçoivent chacune une carte journalière CFF.

Jeu concours N°170 – coupon-réponse



Réponse:

Si je gagne, je préfère les entrées Enfant Adulte

Prénom, Nom:

Adresse:

NPA Ville:

N° de tél:

A retourner à Ville de Renens, Carrefour Info, Rue de Lausanne 33, case postale 542, 1020 Renens 1.

Ou envoyer votre réponse avec vos coordonnées complètes par courriel à carrefour@renens.ch.

Délai de réponse: **12 mai 2019** •



Place du Marché samedi 4 mai 2019

Ouverture de la saison des animations
Stand de la Municipalité 9-11h
et partie officielle à 11h

Marchés à Renens les mercredis de 15h à 19h et samedis jusqu'à 13-14h
Animations durant la belle saison
Buvette tenue par *La Mise en Bière* ouverte jusqu'à 14h

A proximité immédiate: Plus de 200 commerces et restaurants
Parkings à disposition (renens-parking.ch)
Lignes t1 17, 25, 31, 32, 33, 36, 38 et 54, M1 et RER Vaud
Plus d'informations: renens.ch/marche

 **Renens**
CARREFOUR D'IDÉES

Conseil communal

Séance du 14 mars 2019

Le Conseil communal a adopté le préavis «Remplacement de la plateforme élévatrice de la Salle de spectacles». Il a en outre transmis à la Municipalité les interpellations de:

- > Mme Nathalie Jaccard «Et si on faisait aussi un grand ménage de printemps dans les boîtes de réception de notre Ville!»,
- > M. Pascal Golay, relative à l'affichage électoral,
- > Mme Nicole Divorne, relative aux travaux dans et aux abords de Renens.

Séance du 11 avril 2019

Le compte-rendu de cette séance sera publié dans notre prochaine édition. Les séances du Conseil communal sont publiques et ont lieu à la Salle de spectacles, rue de Lausanne 37 à Renens.



Suivez le Conseil communal en direct sur

www.renens.ch et à la TV

Prochaine séance: 16 mai 2019 à 20h

A voir sur place, sur internet (www.renens.ch) en direct ou en vidéo dès le lendemain matin de la séance ou à la TV en différé sur le canal info des téléreseaux de l'agglomération lausannoise en règle générale les vendredi (20h), samedi (14h) et dimanche (19h) qui suivent la séance.

Documents sur www.renens.ch > Autorités ou contact@renens.ch.

Ouverture des animations au marché

Le marché en musique qui a rythmé les samedis des Renanaises et des Renanais ces dernières années passe le relais à un nouveau programme.

Dès l'ouverture le 4 mai et durant toute la belle saison, un événement différent sera proposé: matinée gastronomique, marché aux puces, démonstrations judo, cirque, fanfare et autres sociétés locales, animations musicales ou encore présentation de projets communaux en cours.

Cette année, le marché du samedi représentera plus que jamais la richesse, la diversité et la vitalité de la commune!

Programme à découvrir sur www.renens.ch/marche.



Place aux Bancs gourmands!

Après l'île éphémère et ses chaises longues, la Place du Marché accueillera cette année les «Bancs gourmands», trois bancs potagers faits maison, qui invitent petits et grands à prendre une pause agrémentée de tomates cerise, de fraises et d'herbes aromatiques pour assaisonner leur prochain repas.

Rendez-vous samedi 11 mai dès 9h sur la Place du Marché pour la plantation collective des «Bancs gourmands» (plantes et outils fournis), et à 11h pour l'inauguration officielle.

Ces «Bancs gourmands», inspirés des Incroyables Comestibles, un mouvement mondial d'innovation sociale lancé en Angleterre, occuperont aussi, cet été, deux places de parc au centre-ville, une autre dans le quartier de Florissant et une au village.

La Ville souhaite ainsi inciter ses habitants à s'arrêter pour partager des petits plaisirs, tout en les sensibilisant à la place qu'occupe la voiture en ville et aux possibilités de produire, en milieu urbain, une alimentation locale, saine et durable.



Des rues de Renens au siège des Nations Unies, David Burnier, ambassadeur du travail social de proximité à New-York

«Quand je reçois un appel de l'Office fédéral des assurances sociales disant s'intéresser à mon travail de rue à Renens et me demandant si je suis disposé à venir en parler dans le cadre d'un colloque à l'ONU, je suis bien sûr étonné qu'un organisme de la Confédération s'intéresse à moi et je me dis que je devrai sans doute me rendre à Genève au Palais des Nations...»

David Burnier, travailleur social de proximité (TSP) à Renens depuis 8 ans, ne se doute pas alors que c'est au **siège des Nations Unies à New-York** qu'il est attendu!

Quelle plus belle reconnaissance pour un travail de fond, pratiqué au quotidien avec persévérance et discrétion, condi-

tions absolues pour comprendre et gagner la confiance des jeunes qui sollicitent son écoute et son soutien. On évalue à 3 ans la durée moyenne d'activité d'un travailleur social de rue. «Quel dommage quand on sait que notre travail devient vraiment efficace sur la durée, quand on a conquis la confiance de nos populations, que les jeunes nous (re)connaissent et que l'on comprend mieux les processus d'exclusion qui les pénalisent», déplore David Burnier.

Ce sont de tels constats que notre TSP a voulu partager avec les quelque 50 délégués jordaniens, états-unien ou africains venus l'écouter au cœur de Manhattan le 13 février dernier. David a posé Renens sur la carte du monde, expliqué son actuelle mutation urbanistique, le formidable développement régional et, malgré tout, l'existence de

la précarité, d'une pauvreté pas si marginale, même en Suisse! Il a plaidé que dans notre environnement socio-économique, on devient un adulte considéré



David juste avant d'entrer dans le saint des saints de la diplomatie internationale

essentiellement par l'insertion sociale et professionnelle. Que toutes les formes de replis, sociaux ou communautaires sont vecteurs d'exclusion, portes d'entrée dans la spirale du désœuvrement, de la déconsidération sociale, de la perte de confiance en soi. Que son travail, justement est de prévenir et combattre de tels cercles vicieux, d'établir des liens, d'ouvrir sa porte et d'offrir son écoute à de nombreux jeunes en perte de repères.

Le TSP de Renens a apporté un témoignage positif en mettant en valeur quelques belles réussites individuelles ou collectives de son action, avec la fierté largement partagée que Renens ait servi, l'espace de quelques heures, de modèle d'action sociale au cœur des Nations Unies. •

«Pose tes chips et ramène ta fraise»

Un projet du secteur jeunesse de Renens primé à Zurich lors des **KEBAB+ Awards 2019!**

Kebab+ (acronyme allemand pour: cuisiner, manger, rencontrer, se détendre et bouger), patronné notamment par le Pour-cent culturel Migros, récompense chaque année 5 projets qui encouragent la réflexion des jeunes pour une alimentation saine, la pratique d'exercices physiques et des rencontres enrichissantes.

À l'enseigne des Quartiers de l'Amitié, le Centre de Rencontre et d'Animation propose depuis 10 ans des animations dans les quartiers de Renens, du côté de la rue du Lac en particulier.

Le moyen d'aborder différents thèmes tels que le respect, la mixité, l'entraide et... l'alimentation, avec le constat que souvent, le goûter des enfants se résume à un paquet de chips. L'idée est donc venue de proposer aux jeunes de la rue du Lac de «poser leurs chips et ramener leur fraise».

Ce projet a visiblement plu aux membres du Jury du Kebab+ Awards 2019, puisqu'il a reçu le 2^e prix doté d'un montant de CHF 1'500.-. La preuve que bouger et manger sainement fait non seulement du bien à la santé, mais peut aussi rapporter... gros! •



La Municipalité informe

Bientôt un réfectoire scolaire provisoire à Florissant?

En réponse au postulat d'une conseillère communale relevant l'absence d'accueil collectif dans le quartier de Florissant, la Municipalité envisage la mise en place d'un réfectoire provisoire dans le bâtiment scolaire de Florissant dès la rentrée 2019-2020. Celui-ci devrait être remplacé, en août 2021, par un accueil pour enfants en milieu scolaire (APEMS) desservant le collège de Florissant.

Ce réfectoire scolaire temporaire serait ouvert les lundis, mardis, jeudis et vendredis aux écoliers dès la 3P, sur inscription, pour un repas chaud au prix de CHF 7.50. Des places pour pique-nique seraient aussi aménagées (*sur inscription également*).

Un courrier et un formulaire de préinscription ont été envoyés aux parents des futurs élèves de 3^e à 6^e année scolarisés au collège de Florissant, afin de s'assurer du besoin avéré d'un réfectoire provisoire et pour bien dimensionner celui-ci.

Les parents intéressés sont donc priés de retourner leur pré-inscription d'ici au 13 mai, ce qui permettra de leur confirmer l'ouverture (ou pas) du réfectoire d'ici au 31 mai.

Renseignements:
Service Enfance-Cohésion sociale,
enfance.cohesionsociale@renens.ch, 021 632 77 71 •

Préparez vos maillots!



En cas de météo favorable, l'ouverture de la piscine est prévue le samedi 4 mai 2019.

- **Horaires:**
9h30-19h hors vacances scolaires, 9h30-20h pendant les vacances scolaires
 - **Nouvelle buvette avec sa magnifique terrasse!**
 - Bassin olympique ouvert uniquement aux nageurs confirmés les mardis et jeudis de 7h à 9h, avant l'ouverture au public à 9h30
 - Abonnements avantageux pour les habitants de Renens:
Enfant CHF 40.-, Etudiant/AVS/AI/Chômeur 60.-, Adulte 80.-.
- www.aquasplash.ch



Portes ouvertes de l'Ecole de musique La Clé d'Argent Mardi 7 mai dès 18h

Aula du Collège du 24-Janvier pour vous renseigner sur les cours d'instruments à vent et percussions
Dès 19h, prestations des élèves, suivies d'un apéritif.
Tout le monde est le bienvenu. renens.multisite.ch



Bois - flûte, clarinette, saxophone, ...
Cuivres - trompette, trombone, euphonium, tuba, ...
Percussions - batterie, xylophone, timbales, tambour, ...
ecole@cledargent.ch renens.multisite.ch

emr
école
de musique
de renens

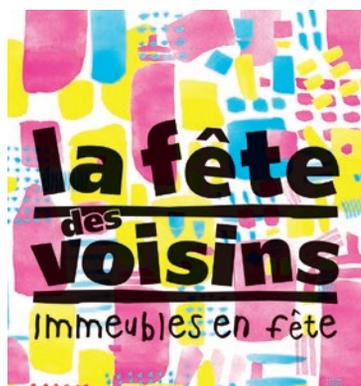
EMVR
école de musique
vaudoise en réseau

Fête annuelle de l'Ecole de musique de Renens Dimanche 12 mai à 17h

autour du spectacle Askawawa et ses Iskiwiwis, un tour du monde animé par les classes d'instruments à la recherche d'un document très important...

Salle de spectacles de Renens

Les professeurs et leurs élèves vous accueilleront avec plaisir!
Entrée libre, collecte et collation. em-renens.ch



RAPPEL

Vendredi 24 mai 2019

Profitez de cet événement printanier pour réunir et rencontrer les habitants de votre rue ou de votre immeuble autour d'un verre ou d'un repas, afin de partager un moment convivial et chaleureux!

Pour obtenir le kit d'organisation ou pour plus d'infos:

021 632 77 88 ou
delegue.integration@renens.ch

Le groupe quartier du Contrat de quartier intercommunal (CQI) vous invite à la

Fête des Voisins du CQI

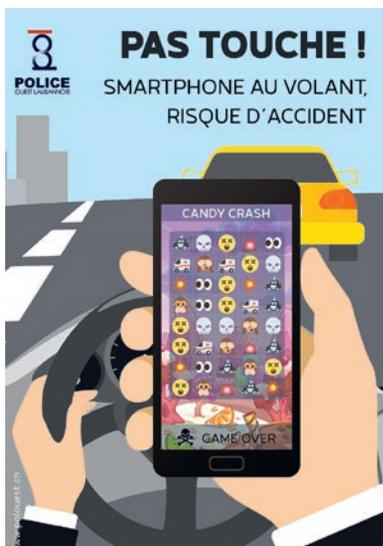
le vendredi 24 mai 2019, dès 17h,
entre le parc SI Beaulieu à Renens et le Jardin potager de la parcelle 48 à Chavannes.

Venez faire la fête dans votre quartier!

Au programme: un vide-grenier et un vide-dressing sous forme de troc-échange, un atelier de jardinage, la découverte du monde des abeilles, des animations pour petits et grands, de la gastronomie et surtout de belles rencontres!
Toute personne souhaitant apporter des objets et des habits est la bienvenue!
Merci de vous annoncer à contratdequartier@renens.ch ou 021 632 77 88.
Vous souhaitez soutenir l'organisation de la fête ou proposer une animation? N'hésitez pas à prendre contact avec nous ou avec vos voisin-e-s engagé-e-s dans le CQI.

Plus d'informations concernant le programme de la fête bientôt sur [facebook.com/CQIintercommunal](https://www.facebook.com/CQIintercommunal).





Pas touche!

En 2017, l'inattention sur la route a été responsable ou coresponsable de 1'055 blessés graves et 56 tués, ce qui représente un quart des accidents graves (*Bureau de prévention des accidents, 2018*).

L'inattention est en tête du classement des causes d'accidents occasionnant des blessés graves ou des tués. Et l'utilisation d'un smartphone au volant est l'un des principaux facteurs causant ce défaut d'attention.

Par sa campagne actuelle, la POL rappelle que l'utilisation d'un smartphone au volant est interdite, de même que toute autre activité (*manger, manipuler son GPS, etc.*) dès le moment où le conducteur ne porte plus son attention sur la route.

www.polouest.ch

De nouveaux agents pour la POL

Le 28 mars dernier, huit agents ayant terminé leur formation, une inspectrice de la Police du commerce et trois assistant-e-s de sécurité publique, nouvellement engagés, ont prêté serment sur l'esplanade de la Salle de spectacles de Renens.

Le syndic de Renens, M. Jean-François Clément, a accueilli le corps de police, ainsi que les nombreux invités, et a procédé à la lecture du serment.

L'événement s'est déroulé en présence du 2^e vice-président du Grand Conseil, M. Nicolas Rochat Fernandez, lequel a relevé dans son allocution le rôle avant-gardiste de la POL, mais aussi la nécessité que la sécurité soit la même pour l'ensemble des citoyens, où qu'ils se trouvent dans le canton.

La cérémonie a été marquée par la présence d'une délégation de la Gendarmerie et l'allocution du Commandant de la Police cantonale vaudoise. Une première dans l'histoire de la police coordonnée vaudoise.



Situation d'urgence cardiaque?

vous appelez le 144, bravo, bon réflexe!



Mais que pourriez-vous faire de plus?

Inscrivez-vous à une initiation à la réanimation cardiaque, cela pourrait vous servir un jour.

Le 13 juin 2019 de 18h à 20h

Initiation gratuite ouverte à tous à la piscine de Prilly. Mannequins pour réanimation et désobstruction des voies respiratoires, brochures, défibrillateur de démonstration.

Renseignements et inscriptions:

Association pour la prévention et la réadaptation cardio-vasculaire - 079 476 64 72 ou arc.coeur.lausanne@gmail.com



En collaboration avec

mencare schweiz suisse svizzera svizra

Soirée rencontre ouverte à tous les futurs parents

Waouh, je vais devenir père!
Waouh, je vais devenir mère!

Jeudi 6 juin de 19h à 20h30

- Projection de deux épisodes du film «La naissance d'un père»
- Présentation de 2 nouvelles offres de prestations pour parents et futurs parents par MenCare et PROFA
- Questions, échanges et apéritif.

Soirée gratuite

Salle de spectacles,
1^{er} étage (salle de conférences),
rue de Lausanne 37 à Renens.

Fondation PROFA,

Conseil en périnatalité,
Renens, 021 631 01 50.

Infos:

www.profa.ch/perinatalite

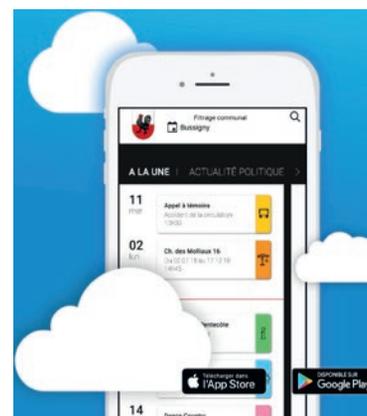


L'Ouest lausannois est riche en animations!

Découvrez l'actualité et les événements des 8 communes du district avec l'application mobile «Info Ouest».

Conviviale et simple d'utilisation, cette application est un trait d'union entre les communes, la police et les habitants d'une zone en plein essor.

Disponible sur Appstore et Google Play.



FAIR TRADE TOWN

Journée mondiale du commerce équitable

Renens participe à la campagne Fair Trade Town, tout comme d'autres communes en Suisse et dans le monde. Cette démarche qui implique les entreprises locales, les restaurants, les cafés, les écoles, les commerçants et les institutions a pour but de renforcer la sensibilisation de la population à une consommation responsable et équitable. Les consommateurs et consommatrices soutenant le commerce équitable améliorent les conditions de vie des producteurs des pays du Sud.

À l'occasion de la Journée Mondiale du Commerce Equitable, la Ville de Renens organise, en collaboration avec le torrificateur Pappy John et TerrEspoir, une dégustation de café et une collation gourmande. Pappy John, torrificateur depuis 50 ans, propose une jolie gamme de cafés torrifiés à Renens, dont deux certifiés biologiques et issus du commerce équitable.

Rendez-vous samedi 11 mai de 10h à 14h chez Pappy John, rue de la Mèbre 1, à proximité de la Place du Marché, pour déguster un bon café et découvrir quelques produits issus du commerce équitable. •



Pappy John® & Co
Torrification de café artisanale
Switzerland

www.pappyjohn.ch



www.fairtradetown.ch

www.terrespoir.ch

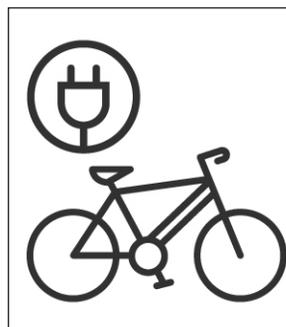
Augmentation de la taxe communale pour le développement durable

En 2008, la Ville de Renens s'est dotée d'un Fonds pour le développement durable qui lui permet d'inciter, par le biais de toute une série de subventions, les locataires, les propriétaires et les entreprises à prendre des mesures favorables aux économies d'énergie, à la transition énergétique et à la mobilité douce.

Pour alimenter ce fonds, une taxe de 0,1 ct/kWh était prélevée jusqu'ici sur les factures d'électricité des consommateurs. Or depuis la création du fonds, les demandes de subventions n'ont cessé d'augmenter, ce qui est un signe positif et encourageant.

Afin de pouvoir poursuivre sur cette voie, la Municipalité a décidé d'augmenter, au 1^{er} avril 2019, la taxe de 0,1 à 0,3 ct/kWh. Pour un ménage de 4 personnes, cette augmentation représente un montant

d'environ 5 francs par année. Un montant qui permettra de soutenir ces nombreuses démarches positives pour le climat. •



Retrouvez toutes les subventions disponibles pour le développement durable sur www.renens.ch/subventions

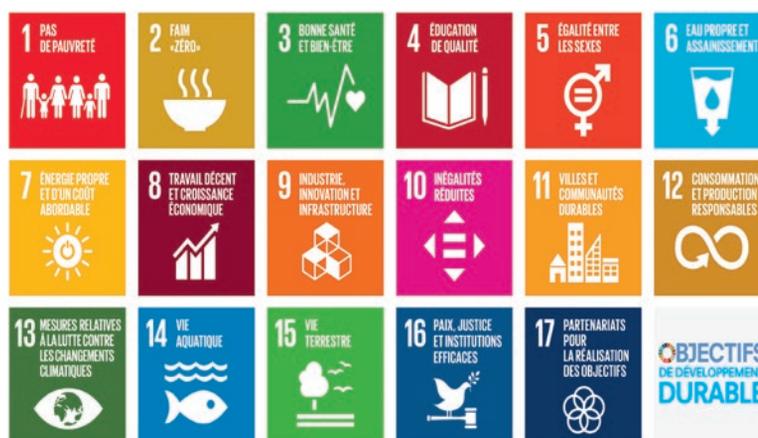
Suivez les objectifs!

La Ville de Renens présente une exposition photographique sur les objectifs de développement durable pour 2030. Chacune des images originales du photographe Dario Lanfranchi illustre l'un des 17 objectifs de développement durable adoptés par la communauté internationale. Cette exposition fait écho à l'engagement de la Ville de Renens en matière de durabilité depuis près de 20 ans.

La communauté internationale a adopté en 2015 l'Agenda 2030 de développement durable. Il s'articule autour de 17 objectifs de développement durable qui représentent un appel à l'action de tous les pays afin de promouvoir la prospérité, tout en protégeant la planète.

Ces 17 photographies, commandées par la Direction du développement et de la coopération (DDC) au photographe Dario Lanfranchi, suggèrent des pistes de réflexion sur les contributions que pourraient apporter la Suisse, les communes et tout un chacun à son échelle. Ces images nous rappellent que les défis mondiaux dépassent largement les frontières nationales et que tous les acteurs – tant publics que privés – interagissent au niveau planétaire.

OBJECTIFS DE DÉVELOPPEMENT DURABLE



La Ville de Renens s'est engagée à mettre le développement durable au cœur de son action publique pour assurer la qualité de vie de ses habitants de façon pérenne. Depuis l'obtention du label Cité de l'énergie en 2005, la politique énergétique de Renens s'est traduite, entre autres, par l'adoption de la vision de la société à 2000 watts, la création d'un Fonds communal pour le développement durable (cf. article ci-dessus) ou la mise en zone 30 km/h de toute la ville. L'Administration communale a également réalisé un plan de mobilité pour son personnel et axé ses efforts sur le suivi énergétique de son parc de bâtiments.

Découvrez les 17 objectifs de développement durable depuis la Place du Marché et le long du Chemin des sens du 24 mai au 23 juin 2019. •

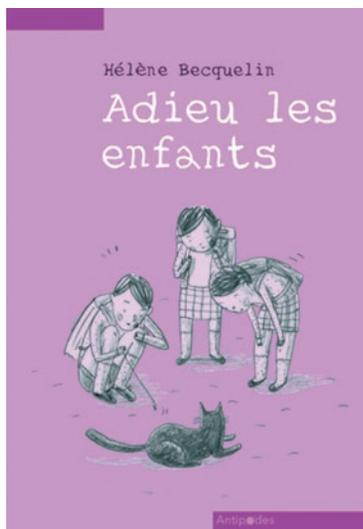
A la bibliothèque du Léman Adieu les enfants

«L'enfance est une association de petits riens que l'on oublie quand on devient adulte!»

Si vous avez grandi dans les années 60-70, vous allez forcément vous reconnaître. A travers l'enfance d'Hélène Becquelin, c'est notre propre enfance que l'on revisite.

Avec un dessin au crayon subtil et plein d'esprit, ainsi qu'un vocabulaire propre à notre région, l'auteur nous fait retrouver tout l'univers d'un monde désormais révolu, mais encore très présent dans nos esprits. Il n'y a en effet ni ordinateur, ni téléphone portable, mais une télévision achetée tout exprès pour les J.O. de Sapporo afin de suivre les exploits d'un certain Roland Collombin!

Au fil des pages, on découvre trois gosses passionnés par le dessin, le genre à vous «poutzer» une pochette de feutres pendant les vacances. Des enfants portant le bonnet de ski bleu blanc rouge du Crédit Suisse et vêtus de leur velours côtelé préféré.



Dans cette bande dessinée, Hélène Becquelin a mis en scène sa vie de famille, mais surtout le trio qu'elle formait avec sa sœur et son très regretté frère, le dessinateur Mix et Remix.

BECQUELIN, Hélène
Adieu les enfants
Lausanne:
Antipodes, 2018. 127 p. •

A la ludothèque Le Potiron Azul

Le jeu Azul vous transporte au XVI^e siècle, truelle à la main, pour embellir les murs du Palais Royal d'Evora avec des carreaux en faïence décorés de bleu ou polychromes, les azulejos.

Pour réaliser un carrelage, vous commencez par choisir de bons carreaux. Vous les posez à l'emplacement prévu pour gagner des points. Mais les autres joueurs vont peut-être les prendre avant vous et vous devrez vous contenter de ceux qui restent.

Azul est un bon jeu qui plaît par sa simplicité, son design et son matériel composé de mini carrés de pseudo faïences.

Pour 2 à 4 joueurs, à partir de 8 ans.

Animations:

- 1^{ers} mardis du mois: café-jeux 55+ de 9h à 11h.
- 1^{ers} mercredis du mois: jeux pour les 5-8 ans de 13h30 à 15h.
- 3^{es} mercredis du mois: jeux dès 8 ans de 13h30 à 15h.

La ludothèque sera présente sur la Place du Marché de Renens le samedi 18 mai dès 9h avec des jeux géants.

Ludothèque le Potiron

Rue de la Source 2 à Renens. www.ludotheque-renens.ch.

Horaires: Ma 17h-19h, Me 15h-17h30, Je 17h-19h,
1^{er} Sa du mois 9h30-11h30. Fermé pendant les vacances scolaires.

Location de jeux: CHF 1 à 5.- •



Animations

2^e Journée suisse de la lecture à voix haute

Mercredi 22 mai 2019

Utilisant la technique du kamishibai et se réjouissant de partager leurs enquêtes préférées avec les enfants (*et leurs parents!*), les bibliothécaires vous donnent rendez-vous toutes les demi-heures, de 14h30 à 17h30!

www.journee-de-la-lecture.ch



...et autres rendez-vous pour les enfants

Lis-moi une histoire!

Mercredi 8 mai 15h à 15h45

Des lectures à voix haute pour les enfants de 4 à 8 ans, en collaboration avec le Mouvement des Aînés. Gratuit et sans inscription.

Chouette, Bébé lit!

Mardi 21 mai 9h30 à 10h30

Animation-lecture à destination des tout-petits et de leurs parents par l'Association «Osons les livres».

La bibliothèque s'amuse!

Mercredi 5 juin de 14h à 17h

Jeux de société avec la ludothèque Le Potiron à la Bibliothèque du Léman pour les enfants dès 5 ans. Toutes les animations sont gratuites et sans inscription!

Bibliothèque du Léman

Rue du Léman 10 à Renens 021 632 73 49 -

www.renens.ch/bibliotheque.leman

Horaires: Ma 10h-20h, Me 14h-18h, Je 15h-18h, Ve 15h-18h.

Fermé à l'Ascension les 30 et 31 mai 2019.

Inscription et prêt gratuits •

A la bibliothèque Globlivres Cercle de lecture

Mercredis 29 mai et 26 juin à 19h30

Le cercle de lecture s'adresse aux francophones et non francophones qui souhaitent découvrir des lectures accessibles et passionnantes. A chaque séance, les animateurs proposent et prêtent les livres aux participants en s'adaptant au rythme de lecture de ceux-ci. Le cycle de lectures actuel porte sur la thématique «*Regards divers sur la condition féminine...*», avec la lecture, dès le 29 mai, de «*Impossible de grandir*» de l'auteure sénégalaise Fatou Diome.

Animations pour enfants

Le mercredi du conte: à 15h, dès 4 ans, goûter offert
> 1^{er} mai avec Nathalie Nikiema: «Contes et fleurettes»
> 29 mai avec Nathalie Despont.

Journée suisse de la lecture à voix haute

Mercredi 22 mai dès 14h30

De nombreux événements privés, scolaires et publics vont être organisés le 22 mai aux quatre coins de la Suisse pour montrer la beauté et l'importance culturelle et sociale de la lecture à voix haute. Tout un chacun est invité à lire une histoire à des enfants afin d'éveiller leur intérêt pour la lecture. Dans le cadre du projet 1001 Histoires dans les langues du monde, plusieurs lectures dans différentes langues seront proposées dans les locaux de Globlivres.



Bibliothèque interculturelle Globlivres

Rue Neuve 2bis à Renens - 021 635 02 36 - www.globlivres.ch

Horaires: Lu et Ve 9h-12h, Ma et Je 9h-12h et 14h30-18h, Me 14h30-18h, Sa 9h30-12h30.

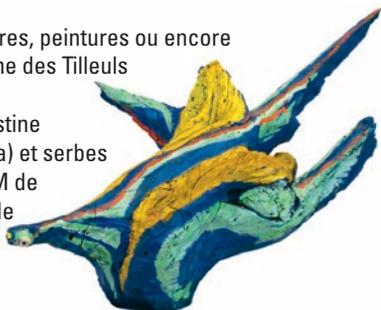
Frais d'inscription CHF 1.-, prêt gratuit •

La Ferme des Tilleuls

Exposition «SÈVE, PHASE 1»

Jusqu'au 26 mai 2019

Autour d'œuvres sur bois, de sculptures, peintures ou encore de photographies rebrodées, La Ferme des Tilleuls présente différents artistes suisses (Pascal Margot, Liliana Gassiot, Christine Sefoloha), français (Pascal Verbena) et serbes (Musée d'Art Naïf et Marginal MANM de Jagodina), tous réunis par le thème de la sève et de la forêt.



Jeudi 2 mai à 18h30 et
Mardi 14 mai de 12h15 à 13h
Visite guidée de l'exposition Sève Phase 1 par **Mario Del Curto**, commissaire de l'exposition.

Avec la collaboration des Musée et Jardins botaniques cantonaux de Lausanne et Pont-de-Nant •



Entrée libre
tirelire



Mercredi 8 mai, 14h30 et 19h

Projection Plans-Fixes:

Marie-Thérèse Chappaz, vigneronne,

«La vigne et le vivre», 2017.

Interlocutrice: Florence Grivel

A la tête d'un domaine viticole de 10 ha à Fully, Marie-Thérèse Chappaz voit ses vins être récompensés à de nombreuses reprises alors que rien ne la prédestinait à s'occuper de vignes. Elle revient sur les circonstances qui l'ont amenée à choisir cette voie et explique comment elle s'est lancée dans un changement radical de culture en convertissant son domaine à la biodynamie.

Marie-Thérèse Chappaz témoigne des bouleversements profonds causés par cette méthode basée sur l'emploi de préparations conçues par Rudolf Steiner. Elle confie enfin avoir un grand désir de s'engager pour l'agriculture en Suisse et en Valais, canton pour lequel elle montre un attachement indéfectible.

A 19h, présence de Marie-Thérèse Chappaz

A 20h, dégustation de ses vins (25.- pour 4 vins différents sur inscription uniquement, à lfdt@fermedestilleuls.ch)



La Ferme des Tilleuls

Expo: Lu-Ma fermé, Me, Ve, Sa 12h-18h, Je 12h-20h, Di 11h-18h

Rue de Lausanne 52 à Renens - 021 633 03 50. **Entrée libre.**

www.fermedestilleuls.ch - facebook.com/fermedestilleulsrenens

Le Café des Tilleuls

www.fermedestilleuls.ch - 021 633 03 55 ou

facebook.com/cafedestilleulsrenens.

APERTI

OUVERTURE DES
ATELIERS D'ARTISTES
LAUSANNE ET ENVIRONS
18 ET 19 MAI 2019

Durant tout un week-end, une cinquantaine d'artistes de la région ouvrent leur atelier au public. Parmi eux, trois sont à Renens.

N'hésitez pas, allez à la rencontre de ces artistes pour un moment de partage et de découvertes!

**Ateliers ouverts les 18 et 19 mai
12h à 18h - Entrée libre - aperti.ch**

Catherine Jan dite KaJan, atelier: rue de la Mère 1

Artiste «hors-catalogue», KaJan a toujours un carnet de dessin dans sa poche. Elle croque tout ce qui l'entoure, car tout l'inspire. Face à la Vie et à la Mort, elle adopte une attitude poétique. Elle semble voir l'invisible et n'hésite pas à y intervenir. Elle dessine donc sur des pages blanches, mais aussi sur des cartes géographiques ou à même le sol. C'est elle par exemple qui a «dirigé» les dessins collectifs créés sur la Place du Corso lors des dernières fêtes de l'Association de Quartier du Centre. Elle accueille les visiteurs dans son «home-atelier», un univers original et foisonnant. En fait, c'est l'Art qui habite KaJan, entièrement.



Stephan Kellenberger, atelier: rue de l'Avenir 25

Très actif au sein du GAF/Groupe d'Animation de Florissant, Stephan Kellenberger voit la peinture prendre toujours plus de place dans sa vie. Avec ses tableaux aux couleurs vives, généralement très réalistes, il traduit le monde qui l'entoure. Il peut capter des jeux de couleurs dans les paysages et la nature, tout comme des scènes de la vie quotidienne. En ce moment, il expérimente des effets beaucoup plus abstraits, en jouant sur les liquides de ses pigments, qu'il laisse gentiment couler. Pour APERTI, il invite Orly Rosenweig qui présentera quelques-unes de ses peintures abstraites.



Laurent Desarzens, atelier: rue des Alpes 10

La peinture a toujours été au centre de la vie de Laurent Desarzens, qui vit à Renens depuis 1984. On reconnaît ses peintures abstraites, avec ses grands coups de pinceaux qui se superposent et créent des jeux de couleurs et de textures. Laurent Desarzens utilise la «technique mixte». Ses œuvres sont bien souvent des collages et des créations à partir de tout ce qu'il peut trouver. Le sculpteur Nicolas Pahlisch sera son invité pour APERTI. Dans l'atelier, et le jardin de son ami, il présentera des gravures, des publications et de magnifiques sculptures. •





A votre service

Le Service de l'urbanisme se présente

Le Service de l'urbanisme est composé d'une dizaine de collaborateurs-trices qui effectuent une grande variété de tâches. Leur mission permet de planifier la ville de demain dans le cadre complexe des règlements communaux, cantonaux et fédéraux, tout en tenant compte des demandes citoyennes.

Vous avez d'ailleurs peut-être déjà pris part à l'une des démarches participatives ou séances d'information organisées par le Service.

Cet article donne un aperçu des diverses prestations du Service qui œuvre au quotidien à l'amélioration de notre cadre de vie commun.

Planifier et coordonner l'utilisation du sol, telle est la fonction principale de l'équipe composée d'urbanistes, architectes, architectes-paysagistes, géomaticiens, juristes, secrétaires, etc. Ce travail consiste à élaborer des plans qui esquissent l'image de la ville et de l'agglomération de demain. C'est notamment dans ce cadre que le Service participe à l'élaboration du futur Plan Directeur intercommunal (PDi) qui a été présenté en février dernier. L'objectif est de développer de manière harmonieuse notre cadre de vie. La révision de notre plan général d'affectation (PGA) sera la prochaine grande étape de planification.

Les PGA sont des outils régissant le mode d'utilisation du sol. Ils participent à l'organisation générale du bâti et constituent la base des grands projets. C'est pourquoi le Service collabore régulièrement avec le Service des travaux. Ce travail donne lieu à des réalisations dont vous avez peut-être suivi l'élaboration, comme la place du Marché.

La concrétisation de projets de grande ampleur passe par l'élaboration de règlements et concours d'architecture, comme par exemple les futurs quartiers de Malley, celui des Paudex ou de la Savonnerie.

La répartition des équipements et activités de la Commune est également une des missions du Service.

Le règlement et les directives d'affichage public sont par exemple en cours de révision. Leur adaptation restreint la publicité commerciale afin de valoriser et donner plus de visibilité à l'affichage culturel et ainsi vous offrir un environnement toujours plus plaisant.

La gestion du système d'information du territoire (SIT) permet de fournir une vue d'ensemble des informations cartographiques du territoire. Une version simplifiée publique (GeoWeb) est proposée en ligne sur sit.renens.ch. Ce site permet d'effectuer des recherches thématiques diverses (cadastre, zone d'affectation, mobilier urbain, etc.).

L'Office de la police des constructions (OpolCo) fait partie intégrante du Service. Il se charge de vous renseigner sur les droits à bâtir, d'octroyer les permis de construire et de traiter les diverses demandes de travaux et d'aménagements. Au cours de l'année 2018, l'Office a traité plus de 80 dossiers de demandes d'autorisation. Son expertise permet de concrétiser des projets qui améliorent et enrichissent notre cadre de vie d'un point de vue architectural, paysager et environnemental.

Pour l'ensemble des projets élaborés, le Service bénéficie d'un soutien juridique interne qui permet de mener à bien des dossiers complexes et de les traiter conformément au droit en vigueur.



Plan pour une orientation stratégique du PDi. Le paysage et la nature en ville sont des thèmes de réflexion majeurs considérés à de multiples échelles.



Projet lauréat du concours du quartier Malley-Gare (Aeby, Perneger & Associés SA). Diversité architecturale et hautes ambitions écologiques caractérisent cette image d'avenir.



Une réalisation majeure du Service: la place du Marché, primée et publiée à plusieurs reprises ©Matthieu Gafsou



Projet de construction privé examiné par l'Office et qui a reçu la Distinction de l'Ouest 2018 ©Matthieu Gafsou

Service de l'urbanisme

Rue du Lac 14 à Renens - 021 632 74 02 - ctc@renens.ch

Renens en mouve»ent



Gare CFF

Nouvelles améliorations en gare de Renens

Transformation des quais

Après 11 mois de travaux, le nouveau quai 3 a terminé sa mue. La voie 4 a été mise en service le 29 avril. Il s'agit d'une nouvelle étape franchie dans le projet de modernisation de la gare de Renens dont quelque 25'000 voyageurs pourront bénéficier.

Outre des accès facilités aux voies 4 et 5 pour les personnes à mobilité réduite grâce à la réalisation d'une rampe, les quais plus larges assurent une plus grande sécurité aux voyageurs. De plus, l'embarquement des trains se trouve fortement amélioré grâce aux nouvelles bordures de quai alignées sur les marchepieds des wagons. Le sentiment de sécurité est également accru grâce à la luminosité apportée par la nouvelle marquise. Le contraste entre le quai 2 et le nouveau quai 3 est bien visible.

Les travaux de la gare se poursuivent au niveau du demi quai 2 nord, dont la voie 3 est mise hors service. Des changements de voies étant prévus, les voyageurs sont priés de consulter l'horaire CFF en ligne ou les écrans d'affichage pour vérifier de quel quai partira leur train.

Durant ces travaux, la voie 2 reste opérationnelle, mais ses accès sont modifiés. En effet, afin de permettre la construction de nouveaux escaliers, les escaliers provisoires situés à l'est du quai 2 sont fermés jusqu'au 17 juillet. L'espace à disposition et les accès au quai 2 se trouvant provisoirement diminués, il est impératif de respecter la distance de sécurité avec les voies, symbolisée par la ligne blanche au sol. •

Parking gare sud: places de parc provisoirement supprimées

Afin de permettre l'installation d'une grue pour la construction d'une passerelle à béton au-dessus des voies 1 et 2, 10 places de parc sont supprimées dans le parking situé au sud de la gare du 30 avril au 15 mai 2019. Une signalétique a été mise en place. •

Passerelle Le Rayon Vert



Rayon vert

Les travaux pour l'appui de la passerelle Rayon Vert sur le quai 2 se dérouleront en coordination avec les travaux CFF entre les mois de mai et septembre. •

Passage inférieur du Léman



Passage inférieur du Léman et Saut-de-mouton

Bientôt la fin du tunnel!

Le passage inférieur est rouvert au trafic en unidirectionnel sud-nord depuis le 8 avril. Les travaux continuent selon le planning.



La réouverture définitive est prévue mi-juin 2019. •



Photo Bernard Genton

Des nichoirs pour les martinets

Une colonie de Martinets noirs avait élu domicile sur une villa à la rue de Crissier 1b, qui a été démolie.

Soucieuses de la biodiversité, les communes partenaires du projet ont décidé d'intégrer 15 nichoirs à Martinets noirs dans le nouveau mur de soutènement construit le long de la rue du Terminus. M. Bernard Genton, ornithologue, a été chargé de trouver le meilleur emplacement. Il s'explique:

Le Martinet noir est un oiseau emblématique des zones urbaines dans toute l'Europe. Ses rondes collectives, avec leurs époustouflantes chorégraphies aériennes accompagnées de cris dynamiques, sont un symbole des journées estivales.

Cet oiseau, au design parfaitement aérodynamique, a été chronométré à plus de 200 km/h, mais il a une autre caractéristique qui en fait un animal hors du commun. A l'exception des mois de mai, juin et juillet consacrés à élever sa nichée, le martinet ne se pose jamais: il capture les insectes, il boit, il se toilette, il s'accouple, il dort ... **en vol!** En particulier d'août à avril de l'année suivante, il reste en l'air 24h/24, montant tous les soirs à 1000 ou 2000 m au-dessus du sol pour se reposer en somnolant dans les courants.

Suite aux rénovations de nos habitations qui éliminent les anfractuosités qui leur permettaient de nicher, les effectifs des martinets se sont dramatiquement effondrés. Ainsi, en Suisse, il fait partie des espèces classifiées «potentiellement menacées» et «dont il faut favoriser prioritairement la nidification».

Anticipant les bouleversements qu'allait engendrer la transformation du quartier de la gare et connaissant l'existence de cette colonie, la Commune de Renens s'est approchée de moi pour trouver des solutions de sauvegarde. L'idée originale d'intégrer des nichoirs dans le mur de soutènement de la rue du Terminus a germé. Or, lorsque l'on veut inciter une colonie de martinets à se transférer d'une structure de sous-toiture classique, avec grand avant-toit, à une structure murale verticale, mon expérience m'a montré qu'il est nécessaire de diffuser des «cris d'appel» dans le nouveau site. C'est la solution qui fut adoptée, ne vous étonnez pas!

Il y a environ 10'000 ans, dans notre pays, la complicité d'habitat entre l'homme et le Martinet noir avait commencé à se tisser dans les falaises molassiques du Plateau. Pour notre oiseau, le mur du Terminus n'est pas sans rappeler un peu ces structures géologiques verticales et pourrait donc aussi devenir celui du Renouveau! •



Pilier public

Mise à l'enquête

Le Plan d'affectation P21_A «Les Baumettes» est soumis à l'enquête publique du 11 mai au 9 juin 2019.

Le dossier complet est déposé au Centre Technique Communal, rue du Lac 14, où il peut être consulté pendant la période d'enquête.

Une séance d'information publique est prévue le 15 mai 2019 de 18h à 20h à l'Espace Rencontre de la Fondation Les Baumettes, ch. d'Éterpy 2 à Renens. •



Infos complémentaires: »»»

Centre Technique Communal, rue du Lac 14 à Renens, 021 632 74 02 ou app "Renens en mouvement"

Voir également www.renens.ch/enmouvement



«Tous uniques!»

«Le racisme n'est pas un jeu!», «Tous uniques, et tous fantastiques!», «Noir ou blanc ou coloré, la vie est faite de nuances, peu importe ton apparence!». Des slogans, des images, des textes et des dessins condamnant le racisme ornent les murs du bâtiment de la Vaudaire.

En effet, à l'occasion de la Journée mondiale de lutte contre les discriminations raciales, le jeudi 21 mars, les élèves de la classe 10VG1-2 de l'Établissement secondaire du Léman ont inauguré leur exposition intitulée R A C I S M E. L'investissement a été tel que le projet de départ, qui se bornait à créer une seule affiche, s'est mué en une exposition d'une cinquantaine d'œuvres. Les élèves ont montré une réelle envie de faire passer un message fort auprès de leurs camarades et du public venu nombreux admirer leurs créations.

Une seconde exposition sur le thème du harcèlement est également visible dans le hall du bâtiment. Ici c'est l'ensemble des élèves de l'établissement qui a travaillé à l'élaboration d'affiches dénonçant le harcèlement. Des propos troublants qui incitent à la réflexion.



2 affiches parmi celles réalisées par les élèves.

Plus d'informations et d'images sur le site du journal de l'école: www.esrenens.ch/mc

L'Établissement secondaire de Renens s'est à nouveau lancé un sacré défi: une comédie musicale de grande envergure, avec production théâtrale, musicale et dansante sur des tubes de 1984.

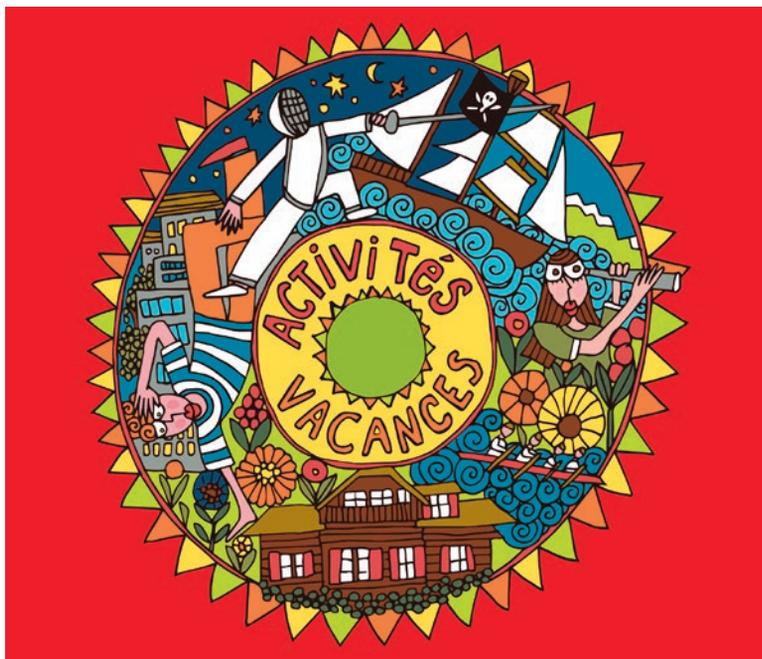
Back to the Future Représentations publiques les 23, 24 et 25 mai 2019 à 20h à la Salle de spectacles

Plus de 250 élèves de 9^e à 11^e seront sur scène, accompagnés d'enseignants, membres du conseil de direction, secrétaires, infirmières et bibliothécaires qui se réunissent toutes les semaines pendant leur pause de midi pour rendre ce spectacle possible.

Entrée libre (*chapeau à la sortie*), mais les billets sont à retirer au secrétariat de l'ES Renens dès le 13 mai. •



Et toi, que fais-tu pendant les vacances?



Je pars en camp de vacances à Ondallaz

Des séjours à la montagne dans le cadre grandiose des Pléiades, d'un chalet magnifique et de toutes ses installations: terrains de sport,

ping-pong ou tyrolienne. Mais aussi des activités incroyables proposées par l'équipe d'animation: aventures nature, nuit sous tente, grillades à la rivière, théâtre ou grands jeux en forêt...

À chaque camp un nouveau thème et des surprises à découvrir!

Pour enfants de 6 à 13 ans: 3 camps sont proposés durant les vacances d'été (8-19 juillet, 12-16-aout, 19-23 aout) et 2 camps durant les vacances d'octobre.

www.renens.ch,
rubrique Camps de vacances

Je participe au Passeport-vacances

Envie de découvrir de nouvelles activités? Zumba, plongée, escalade, pêche, initiation à l'escrime ou à l'aviron, une multitude d'activités t'attendent!

Pour enfants nés entre le 1^{er} juillet 2003 et le 30 juin 2010.

Le passeport vacances de la région lausannoise aura lieu du 8 au 21 juillet et du 12 au 25 aout. Il donne droit également à la gratuité aux transports publics, aux piscines et aux musées et trois entrées de cinéma! **Plus d'infos:** apvrl.ch

Vente du Passeport Vacances à Renens:

du 4 au 14 juin 8h-11h30 (*jours ouvrables*) et mercredis 8 et 12 juin 8h-11h30 et 14h-16h30 au CRA, rue de la Source 3 (2^e étage). CHF 45.- / 40.- pour le 2^e enfant. CHF 25.- pour le passeport farniente (*à partir de 13 ans*). Apporter une photo format passeport récente. Paiement cash.

Je fréquente les centres aérés à la journée

L'équipe du CRA accueille vos enfants entre 8h et 18h et propose des sorties en nature, découvertes culturelles, activités sportives, sensibilisation à l'environnement, apprentissage de la vie collective. Possibilité d'inscrire son enfant par jour ou à la semaine.

Dates: 15-19 juillet, 19-23 aout, 21-25 octobre. Accueil CHF 16.- la journée, dès 6 ans.

Inscriptions: www.renens.ch/cra.

Renseignements: culture.jeunesse.sport@renens.ch ou 021 632 75 08 •

Ces jubilaires ont reçu la visite d'un membre de la Municipalité qui a réalisé l'article et la photo.

Serge Trezzini

né le 18 février 1929

Né à Sierre et originaire du Tessin, M. Trezzini déménage avec sa famille à Busigny en 1931 avant de s'établir à Renens. Il se marie en 1957 et de cette union naissent une fille et un garçon. Sportif et travailleur, il entreprend deux carrières simultanées: l'une au FC Renens et FC Lausanne; l'autre au sein de l'entreprise de plâtrerie-peinture fondée par son père, qu'il dirigera avec succès après le décès de ce dernier. Il a participé à la construction de bâtiments emblématiques de Renens, tels que les collèges, le temple, l'église catholique, le château de Renens, la salle de spectacles ou encore diverses usines.

Cet alerte nonagénaire fut membre du comité des maîtres plâtriers de Lausanne et environs, ainsi qu'expert aux examens de plâtrerie pendant 12 ans et juge employeur au Tribunal des prud'hommes à Renens pendant 8 ans. Il était adepte de pêche en rivières pendant 45 ans avec la Société vaudoise des pêcheurs en rivières – Section Renens. Dix années durant, il joua aussi à la longue lyonnaise, dont les terrains se trouvaient à l'emplacement du Refuge du Censuy, et fut même vice-champion suisse en quadrette. Véritable encyclopédie renanaise, il est encore très actif et apprécie la chance d'avoir été épaulé par son épouse et sa famille, très soudée.



Georgette Jaquenoud

née le 27 février 1929

Mme Jaquenoud est née et a passé toute sa jeunesse à Ecublens, qui n'était alors qu'un village. Elle en garde un souvenir lumineux. Mme Jaquenoud a travaillé dans une boulangerie, puis à l'usine de chocolat Perrier à Chavannes, où elle préparait les fameuses têtes au choco qui font partie des symboles suisses incontournables.

A 22 ans, elle se marie avec Robert et ils auront une fille et deux fils, et aujourd'hui cinq petits-enfants.

Cette alerte nonagénaire a également évoqué ses vacances inoubliables aux USA, New York et Los Angeles, mais aussi en Norvège, Corse ou Italie, sans oublier la Suisse qu'elle dit avoir traversé de long en large. Avec son mari, ils vivent à Renens depuis de nombreuses années et s'y sentent très bien.



Filomena Negro

née le 25 février 1929

Filomena Negro est née en Italie dans le petit village de Ecce dans les Pouilles. Elle a une formation de couturière et c'est avec un contrat en poche qu'elle est venue en Suisse, il y a 57 ans, pour travailler dans différentes entreprises avant d'être engagée par Iril à Renens. Son mari l'a rejointe un mois plus tard, et ses enfants, bien des années après. Ensemble, ils racontent les années où leur mère, puis sa fille, ont travaillé à Iril.

Le quotidien d'usine, les rivalités liées au salaire à la pièce, le travail chronométré, minutieux. Mme Negro a cousu des centaines de fermetures éclair dans sa vie. Elle garde toutefois de bons souvenirs de ces années.



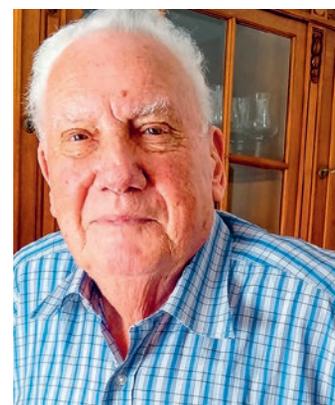
André Dessauges

né le 20 mars 1929

Issu d'une famille d'agriculteurs, M. Dessauges est né dans le Jorat et a effectué toute sa scolarité obligatoire à Savigny.

Le 1^{er} mai 1947, il a commencé à travailler aux PTT comme facteur et il y est resté jusqu'à sa retraite. Les souvenirs de ses tournées ne manquent pas. Il se souvient des quartiers lausannois qu'il a sillonnés, comme par exemple celui de Montelly, qui comptait une centaine d'immeubles et seulement huit ascenseurs, à l'époque où le facteur sonnait encore aux portes des habitations. Puis il a été affecté au quartier huppé de Rumine, toujours à Lausanne, où seuls deux immeubles n'avaient pas d'ascenseur.

Durant son temps libre, il retournait volontiers dans le domaine familial pour donner un coup de main à son frère. Il y avait aussi le jardin potager du chemin des Airelles, un passe-temps ressourçant. Il partage sa vie depuis 66 ans avec son épouse, qui ne pensait pas venir habiter dans notre ville, mais qui s'y est trouvée tellement bien que cela dure depuis 44 ans. Ils aiment se rendre sur la Place du Marché, s'arrêter au café et y retrouver leurs amis. ●



Conférence sur le thème de "Pas de retraite pour ma santé!"

"Pas de retraite pour ma santé", projet développé par Unisanté (anciennement Promotion Santé Vaud) et proposé en collaboration avec la Ville de Renens, organise une conférence sur le thème de la santé, **le mercredi 22 mai 2019, de 9h30 à 10h30 à la salle de conférences de la Salle de spectacles, au 1^{er} étage.**

Entrée libre. Renseignements: 021 623 37 54. ●

Envie d'une croisière sur le lac?

Les beaux jours sont arrivés, offrez-vous une excursion sur le lac Léman! **Quatre cartes journalières de la CGN sont proposées** quotidiennement aux habitants de Renens et Crissier pour CHF 20.– l'unité.

Disponibilité des cartes consultable en ligne sur www.renens.ch.

Achat au Greffe municipal, rue de Lausanne 33 à Renens – 021 632 71 22 – greffe@renens.ch ●



Photo © CGN

Mai

Théâtre Kléber-Méleau

Du 2 au 12 mai

«El Cid»

Le Cid de Pierre Corneille, grand classique du XVII^e siècle devenant El Cid, ce spectacle n'a pas fini de nous surprendre, en prenant une vive couleur espagnole. Dès 10 ans.

Du 22 au 26 mai

Série de concerts classiques

Le compositeur et violoniste Ernest Bloch sera le fil rouge de cinq soirées de (re) découvertes musicales.

Théâtre Kléber-Méleau - Ch. de l'Usine-à-Gaz 19 à Renens.
021 625 84 29 - *Billets:* billetterie@tkm.ch - *Infos sur* www.tkm.ch.



Jusqu'au 26 mai

- Exposition Sève à la Ferme des Tilleuls, >p.9

Mercredi 1

- Globlivres, rue Neuve 2b - entrée libre - www.globlivres.ch:
> Né pour lire, pour enfants jusqu'à 5 ans, à 9h30.
> Contes et fleurettes avec Nathalie Nikiema, dès 4 ans, à 15h.
- Le Potiron. Animations et jeux 5-8 ans, 13h30-15h. >p.8
- Rencontre Femmes Solidaires sans Frontières: discussion sur le thème des femmes et du travail, entrée libre. Rue Neuve 4b à 19h30. www.fssf.ch

Jeudi 2 au dimanche 12

- El Cid, d'après Corneille, au TKM

Jeudi 2 au mercredi 29

- Exposition U-joints, Galerie l'elac. www.ecal.ch

Samedi 4

- Concours triplettes open de la Pétanque Renanaise, début 9h à la Croisée. Infos 021 635 20 79
- Ouverture de la saison des animations au marché. >p.3
- Concert Shario, Salle de spectacles, 20h, Rés. 076 304 10 54

Dimanche 5

- Marché de Renens Village dès 9h. Animation musicale de 10h à 14h. Place du Village
- 10^e anniversaire de l'association Palimé, Salle de spectacles, dès 12h. www.palime.ch

Mardi 7

- Café-Jeux 55+ à la ludothèque Le Potiron. 9h-11h. >p.8
- Pro Senectute: Rigoler pour se ressourcer, 14h-16h. Rue de l'Industrie 1. CHF 5.-. Inscription 076 326 05 21
- Thé dansant de l'AVIVO avec Maxime. Entrée libre. Salle de spectacles 14h-17h
- Portes ouvertes de l'Ecole de musique La Clé d'Argent, >p.5

Mercredi 8

- 1001 Histoires en espagnol. Animations parents-enfants 0- 6 ans. Gratuit. CRA, rue de la Source 3 à 9h
- Table d'hôtes «Au P'tit Bonheur». Ch. des Côtes 60 à 12h. Réservation 021 625 07 39 / 079 283 75 91. 15 francs tout compris
- Lis-moi une histoire, pour 4 à 8 ans. Bibliothèque du Léman, 15h-15h45. >p.8
- Film Plans-Fixes «Marie-Thérèse Chappaz, la vigne et le vivre» à 14h30 et 19h, La Ferme des Tilleuls. >p.9

Vendredi 10

- Femmes solidaires sans Frontières, repas multiculturel, 18h30. Inscriptions 076 220 93 92, CHF 10.-, rue Neuve 4b, www.fssf.ch

Samedi 11

- 1001 Histoires en portugais. Animations parents-enfants 0- 6 ans. Gratuit. CRA, rue de la Source 3 à 16h
- Plantation des Bancs gourmands, Pl. du Marché 9h et inauguration 11h. >p.3
- Dégustation de café et produits équitables à l'occasion de la Journée mondiale du commerce équitable. 10h à 14h. >p.7
- Spectacle annuel du Chœur de Dames de Renens, 20h, Salle de spectacles. Entrée libre

Dimanche 12

- Fête de l'Ecole de Musique de Renens, Salle de spectacles, 17h, entrée libre. >p.5

Mardi 14

- Visite guidée de l'exposition SÈVE par Mario del Curto, commissaire, Ferme des Tilleuls, 12h15 à 13h. >p.9
- Conférence écal Claudia Comte, 18h. www.ecal.ch

Mercredi 15

- Le Potiron, animation jeux pour les 8+. 13h30. >p.8
- Séance d'information sur le Plan d'affectation P21 «Les Baumettes», Fondation les Baumettes, 18h à 20h. >p.11

Jeudi 16

- Séance du Conseil communal. Salle de spectacles, 20h



Le chœur de dames se repose... ou pas!
Samedi 11 mai à 20h00
(portes 19h30)
entrée libre (chapeau)
Salle de spectacles de Renens
Direction: Sophie Cornaz

En deuxième partie:
La Compagnie Cabaret non conforme vous présente:
PENSION LES MIMOSAS, AU 21



Le printemps est arrivé, et pour fêter l'événement, L'APé vous propose

une chasse au trésor samedi 18 mai à 14h

animée par **Pierre Corajoud**, fameux city-trotter connu pour ses balades insolites.

Rendez-vous à la gare de Renens, (sortie passage sous-voies côté lac) pour découvrir notre commune et ses lieux secrets par les chemins de traverse.

Pour récompenser petits et grands, nous vous proposons de partager un goûter dès 16h au Parc Sauter.

Alors, chaussez vos baskets et n'hésitez pas à venir nous retrouver!

Association des Parents d'élèves de Renens www.ape-renens.ch.



Samedi 18 et dimanche 19

- Aperti XIII^e édition. 12h à 18h. >p.9

Samedi 18

- Chasse au trésor accompagnée par Pierre Corajoud >p.14

Mardi 21

- Chouette Bébé lit. Bibliothèque du Léman, 9h30-10h30. >p.8
- Pro Senectute: Rigoler pour se ressourcer. Rue de l'Industrie 1 à Renens de 14h à 16h. Fr. 5.-, collation comprise

Mercredi 22

- Conférence sur le thème de "Pas de retraite pour ma santé!" >p.13
- Balade AVIVO, visite du Château de Fernay. Rdv 12h15. Inscription obligatoire 078 605 94 82
- Animations gratuites sur les déchets, Parc de la Croisée, 14h-16h
- Journée suisse de la lecture à voix haute, 14h30-17h30. >p.8

Du mercredi 22 au dimanche 26

- TKM: cycle de concerts classiques. >p.14

Jeudi 23 au samedi 25

- Back to the Future, comédie musicale de l'ESR, Salle de spectacles, entrée libre. >p.12

Vendredi 24 mai au 23 juin

- Exposition photos sur les objectifs de développement durable, Place du Marché et le long du Chemin des Sens. >p.7

Samedi 25

- Vide-grenier et bourse aux vélos sur le parking du Censuy, 9h à 16h

Dimanche 26

- Table d'hôtes de Bruno et Helena, av. de Florissant 26 à 12h. Réservation 078 637 69 05. 15 francs tout compris
- Fête de jeunesse et de sport, org. Association des Turcs de Lausanne, Salle de spectacles
- Balade à vélo avec Pro-Vélo

Lundi 27

- FSSF - Espace d'écoute, de parole et de liens. 19h30-21h30

Mercredi 29

- Globlivres, rue Neuve 2b - entrée libre, >p.8
- >Contes pour enfants, dès 4 ans. 15h
- >Cercle de lecture, 19h30

Juin

Samedi 1^{er}

- Concert Alexander Abreu, Havana d'Primera 21h, workshops 13h, DJ Battle 18h, Salle de spectacles. salsapicanteevents.com

Dimanche 2

- Marché du dimanche Renens-Village. 9h-14h avec animation musicale

Mardi 4

- Café-Jeux 55+, ludothèque Le Potiron. 9h-11h. >p.8
- Pro Senectute: Rigoler pour se ressourcer. Rue de l'Industrie 1, 14h-16h. CHF 5.-. Inscription 076 326 05 21
- Thé dansant de l'AVIVO, avec Ziquet. Entrée libre. Salle de spectacles, 14h-17h

Mercredi 5

- La Bibliothèque s'amuse! Bibl. du Léman, 14h-17h. >p.8

Jeudi 6

- Concert Est 2 West, Salle de spectacles à 20h. Entrée libre, collecte

Samedi 8

- Marché aux puces et foire aux livres, Place du Marché. Org. Fourmi rouge-POP, 9h à 16h

Animations gratuites pour enfants

mercredi 22 mai de 14h à 16h - Parc de la Croisée



Sauve qui pêche, Roue des déchets, Compost sous la loupe, Atelier papier recyclé pour les 4-12 ans. Collation offerte dès 16h.

Organisation: Ville de Renens en partenariat avec

COSEDEC

Coopérative romande de sensibilisation à la gestion des déchets

Reporté au 29 mai en cas de mauvais temps.

PRO VELO REGION LAUSANNE

Le groupe Ouest de PRO VELO Région Lausanne vous propose un nouveau tour à vélo

Rendez-vous dimanche 26 mai à 9h30
Place de la Gare de Renens (côté sud). Retour 15h-16h.

Longue de 43 km (pour 400 m de montée), cette édition se veut un brin sportive et comporte quelques courtes sections non goudronnées. Repas prévu à l'Institution de Lavigny, à la charge des participants.

N'oubliez pas de prendre à boire et de vous protéger contre le soleil qui ne manquera pas de briller!

Si vous souhaitez participer mais n'avez pas de vélo, profitez de notre foire aux vélos qui aura lieu la veille le 25 mai lors du vide-grenier au Censuy.

Infos et Inscriptions jusqu'au 20 mai: www.pro-velo-lausanne.ch.

BALADE DANS L'OUEST

28^{ème} VIDE-GRENIERS

SAMEDI 25 MAI 2019 » 9H-16H
RENENS » PARKING DU CENSUY

Renens
CARREFOUR D'IDÉES

FOIRE AUX VELOS DE PRO VELO
FOIRE AU DÉS

Foire aux vélos Pro Vélo: Réception des vélos à vendre 9h à 10h -
Vente 10h à 12h - **Récupération des vélos** 12h à 12h30



Infos pratiques

Services communaux www.renens.ch - contact@renens.ch

Lundi-vendredi 8h-11h30 et 14h-16h30, **jeudi** 18h30 (sauf veille jour férié)

Administration générale	021 632 71 11
Greffe municipale	021 632 71 22
Service de la population	021 632 76 73
Centre technique communal	021 632 74 02
Service Culture-Jeunesse-Affaires scolaires-Sport	021 632 75 04
Service Enfance-Cohésion sociale	021 632 77 71
Service des Finances	021 632 72 31

Déchèterie de Malley ouverte **lu** à **ve** 8h-18h, **sa** 8h-17h

Déchèteries mobiles de quartier

les **mercredis** 9h-14h ou **samedis** 9h-12h



Prochaines dates:

Biondes	me 5 juin,	sa 21 septembre
Eglise catholique	me 15 mai,	sa 15 juin
Florissant	sa 18 mai,	me 19 juin
Piscine	me 22 mai,	sa 29 juin
Simplon	sa 22 juin,	me 11 septembre
Tennis	sa 2 novembre	
Village	sa 11 mai,	me 12 juin

Police de l'Ouest lausannois (POL)

Hôtel de Police - Rte des Flumeaux 41 à Prilly 24/24 021 622 80 00

Poste de base rue de Lausanne 35 à Renens

Lu-ve 8h-12h et 13h30-17h30 - info@polouest.ch

Numéros d'urgence

Police - Urgences	117	Centre de toxicologie	145
Pompiers	118	Centrale médecins de garde	0848 133 133
Ambulance	144		



Astuces

Mouche du poireau

Ces dernières années, une augmentation des dégâts dus à la mouche du poireau est observée. Très active sur le poireau, elle peut l'être également sur l'oignon dans une moindre mesure.

On distingue pour ce ravageur 2 périodes de vol: de avril à juin et de la fin août à la fin novembre. Il est possible de détecter les futures pontes en repérant des points blancs sur les feuilles qui représentent les piqûres nutritionnelles de cette mouche (voir photo ci-contre).



S'il n'existe pas de produit biologique totalement concluant contre ce ravageur, la pose de filet anti-mineuse d'une maille de 5mm est néanmoins efficace. On peut également y lutter en plantant à proximité certaines plantes répulsives comme la menthe, la mélisse et la rue.

garden centre **MEYLAN**

plus belle sera la vie

Av. des Baumettes 1 à Renens - www.meylan.ch

Impressum

Parait 8 x par an
Prochaines parutions /
délai annonces

5 juin / 3 mai
3 juillet / 29 mai

Ont participé à ce numéro:
les services de l'Administration
communale

Comité de rédaction

Jean-François Clément,
Tinetta Maystre,
Patricia Zurcher Maquignaz,
Michel Veyre,
François Chevalier,
Katia Pierrehumbert

Graphisme

Equateur.ch - Renens

Impression

PCL Presses Centrales SA - Renens



Secrétariat municipal

Rue de Lausanne 33
Case postale 542
1020 Renens 1
021 632 71 04
carrefour@renens.ch
www.renens.ch

Vos commentaires ou suggestions
sont les bienvenus!



Publicité



ZIG ZAG
★ cafe restaurant ★

Avenue des Baumettes 3
1020 Renens
restaurant-zig-zag.ch
+ 41 21 635 04 20
contact@restaurant-zig-zag.ch

SPÉCIALITÉS

filet de bœuf flambé à la table
Dessert à l'azote

L'ORIEL
ÉTABLISSEMENT MÉDICO-SOCIAL

- Etablissement médico-social de 37 lits à caractère familial.
- Au cœur de Renens, accessible par le bus (tl), le métro (m1) et le train.
- Cuisine soignée et visites bienvenues 7 j / 7j.

Pour plus d'informations, merci de nous contacter au 021 633 14 44, par courriel à info@oriel.ch ou de consulter notre site internet www.oriel.ch

EMS L'Oriel, Simplon 8, 1020 Renens

RAIFFEISEN

VOTRE AGENCE A RENENS

Rue de la Mère 4 - Tél. 021 887 07 07
www.raiffeisen.ch/assens

Vous désirez rester à la maison et retarder l'entrée en EMS?

Vous avez besoin de soins après hospitalisation?



Pour vous et avec vous
Soins infirmiers, plaies,
soins de base à domicile 7/7

ASBE 021 625 35 45 - asbesarl@gmail.com

Profitez de notre offre combinée à tarif unique!

raccordement multimédia

+ tv numérique
+ internet
+ téléphonie



Espace clients
Rue Neuve 5
1020 Renens
021 631 51 20



= 29.90 CHF/mois

tvtservices.ch